

RETURN BIDS TO:
RETOURNER LES SOUMISSIONS À:
Réception des soumissions - TPSGC / Bid Receiving
- PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

SOLICITATION AMENDMENT
MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address
Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution
TPSGC/PWGSC
601-1550, Avenue d'Estimauville
Québec
Québec
G1J 0C7

| | |
|--|--|
| Title - Sujet SWIR Camera | |
| Solicitation No. - N° de l'invitation W7701-125353/A | Amendment No. - N° modif. 002 |
| Client Reference No. - N° de référence du client W7701-12-5353 | Date 2012-08-03 |
| GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$QCL-002-14757 | |
| File No. - N° de dossier QCL-2-35179 (002) | CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME |
| Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2012-09-14 | Time Zone Fuseau horaire Heure Avancée de l'Est HAE |
| F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/> | |
| Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Brisebois, Aline | Buyer Id - Id de l'acheteur qcl002 |
| Telephone No. - N° de téléphone (418) 649-2883 () | FAX No. - N° de FAX (418) 648-2209 |
| Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: R & D POUR LA DÉFENSE CANADA - VALCARTIER 2459 BOUL. PIE XI NORD QUEBEC Québec G3J1X5 Canada | |

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

| | |
|--|--|
| Delivery Required - Livraison exigée VOIR DOC. | Delivery Offered - Livraison proposée |
| Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur | |
| Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur | |
| Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie) | |
| Signature | Date |

**TITRE : DÉVELOPPEMENT D'UNE CAMÉRA INFRAROUGE ("SHORT-WAVE INFRARED")
COMPACTE
MODIFICATION 002**

Inclus dans la présente modification :

- Questions et réponses 2.1 à 2.3

Question 2.1 : Quel est le numéro de modèle du "read-out electronics integrated circuit (ROIC)"? Quelles sont les spécifications du ROIC? Ces informations sont requises pour évaluer l'effort pour l'intégration du ROIC.

Réponse : Le model de ROIC est Indigo ISC0002-1 640 x 512 NIR. Les spécifications du ROIC sont données dans l'énoncé des travaux.

Question 2.2 : Dans la section B des critères techniques cotés, "Expérience de la compagnie" (critères 1 à 6), Est-ce que l'expérience des sous-contractants majeurs sera considérée? Ou est-ce que seulement l'expérience de l'entrepreneur principal sera considérée?

Réponse : L'expérience des sous-contractants serait considérée.

Question 2.3 : Dans le tableau des spécifications fourni à la section 3 de l'Annexe A, la valeur de la mise au foyer est "Manuelle, de 30 cm à 8". Pouvez-vous préciser l'unité de mesure pour la valeur maximum de la mise au foyer (8 quoi?), ou est-ce de 30 cm à l'infini?

Réponse : 30cm à l'infini.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DEMEURENT LES MÊMES.